



## Состоялось пятое заседание Комиссии по диалогу между Русской Православной Церковью и Ассирийской Церковью Востока



**Служба коммуникации ОВЦС, 25.06.2024.** По благословению Святейшего Патриарха Московского и всея Руси Кирилла и Святейшего Католикоса-Патриарха Ассирийской Церкви Востока Мар Авы III 17 – 21 июня 2024 года в Саранске и Краснослободске на территории Мордовской митрополии (Республика Мордовия, Российская Федерация) состоялось пятое заседание Комиссии по диалогу между Русской Православной Церковью и Ассирийской Церковью Востока.

В делегацию Московского Патриархата вошли: сопредседатель Комиссии Преосвященный епископ Краснослободский и Темниковский Климент, секретарь по межхристианским отношениям

Отдела внешних церковных связей Московского Патриархата иеромонах Стефан (Игумнов), сотрудник Отдела внешних церковных связей С.Г. Алферов.

Со стороны Ассирийской Церкви Востока в заседании участвовали: сопредседатель Комиссии Преосвященный епископ Багдадский Мар Элиа Исаак, представитель Ассирийской Церкви Востока в России хорепископ Самано Одишо, представитель Ассирийской Церкви Востока в Армении хорепископ Никодим Юханаев, настоятель ассирийского прихода в Ростове-на-Дону священник Ефрем Алхас, представитель московской общины Ассирийской Церкви Востока диакон Роланд Биджамов.

По итогам заседания было принято совместное коммюнике, в котором:

«Участники заседания с благодарностью отметили многополезные труды, понесенные Святейшим Католикосом-Патриархом Мар Авой III в его бытность сопредседателем Комиссии в 2015 – 2021 гг. и поздравили Его Святейшество с избранием Предстоятелем Ассирийской Церкви Востока.

Члены Комиссии приветствовали вступление в должность ее сопредседателя Преосвященного епископа Багдадского Мар Элии Исаака.

В ходе **заседания** были рассмотрены итоги деятельности Комиссии за период, прошедший с момента предыдущей встречи 13 – 18 ноября 2019 г. в Триссуре (штат Керала, Индия), включавший состоявшееся 15 ноября 2022 г. в Москве под председательством Святейшего Католикоса-Патриарха Мар Авы III совещание членов Комиссии, и обсудили дальнейшее сотрудничество по следующим направлениям:

1) Контакты на высшем уровне. Координация взаимодействия на межхристианских и международных площадках.

Мы дорожим дружественными отношениями, существующими уже много столетий между Русской Православной Церковью и Ассирийской Церковью Востока. В сегодняшней реальности эти отношения приобрели еще большее значение.

Комиссия считает исторически важными состоявшиеся **11 – 16 ноября 2022 г. и 24 октября – 1 ноября 2023 г.** визиты в Россию Святейшего Католикоса-Патриарха Ассирийской Церкви Востока Мар Авы III и его встречи со Святейшим Патриархом Московским и всея Руси Кириллом, в ходе которых были приняты решения, определившие повестку межцерковного диалога и деятельности Комиссии.

Члены Комиссии со стороны Московского Патриархата отметили высокую ценность тех усилий, которые были предприняты Ассирийской Церковью Востока и лично Святейшим Католикосом-Патриархом Мар Авой III в защиту Русской Православной Церкви и ее Предстоятеля против попыток их дискриминации на международной арене. В то же время Московский Патриархат выражает неизменную солидарность с Ассирийской Церковью Востока перед лицом актуальных для нее угроз.

Мы продолжим поддерживать друг друга, в том числе на международных и межхристианских площадках и в публичном поле.

## 2) Сотрудничество в медийной сфере.

Признано важным продолжение совместной работы по подготовке просветительских видеоматериалов об истории и современной жизни наших Церквей, их переводе на русский, ассирийский, арабский и английский языки и показе на церковных и светских каналах.

Так, например, в марте 2021 г. Отделом внешних церковных связей Московского Патриархата был подготовлен видеоролик, посвященный истории и современной жизни христиан в Ираке, а также работе Московского Патриархата на иракском направлении. В интернет-ресурсах размещена англоязычная версия видеоролика.

Большой резонанс имели вышедшие в России интервью Его Святейшества Католикоса-Патриарха Мар Авы III, посвященные истории и современному положению Ассирийской Церкви Востока.

При содействии Комиссии в церковных и светских СМИ освещались важнейшие события двусторонних отношений.

## 3) Студенческий обмен.

Обмен студентами, обучающимися в духовных школах, продолжает оставаться важным и постоянным элементом сотрудничества между двумя Церквями.

В 2020 – 2023 гг. обучение в Московской духовной академии по магистерской программе успешно прошел представитель российской общины Ассирийской Церкви Востока диакон Артур Авдышев.

В июне 2024 г. клирик епархии Ирана, Армении и Грузии священник Аддай Назлу с отличием окончил бакалавриат Московской духовной академии.

Комиссия полагает целесообразным продолжать взаимодействие в данной сфере. В 2024 г. в Общецерковную аспирантуру и докторантуру имени святых Кирилла и Мефодия будет зачислен священник Ефрем Алхас, а в Аспирантуру Московской духовной академии – диакон Артур Авдышев.

Сопредседатель Комиссии Преосвященный епископ Багдадский Мар Элиа Исаак выступил с предложением включить в программы двустороннего студенческого обмена Нисибийский колледж Ассирийской Церкви Востока, находящийся в Сиднее, Австралия, и Саранскую духовную семинарию.

#### 4) Академическое сотрудничество.

В течение отчетного периода получили большое развитие проекты сотрудничества в академической сфере.

В Московской духовной академии при участии Комиссии завершен перевод на русский язык монографии Святейшего Католикоса-Патриарха Мар Авы III, посвященной истории и богословию таинств Ассирийской Церкви Востока, осуществляется его редакция (выход русского издания запланирован на конец 2024 г.). Комиссией признана исключительная важность данной монографии, призванной стать базовым источником по изучению истории и богословия Ассирийской Церкви Востока.

В Русской Православной Церкви на базе Общецерковной аспирантуры и докторантуры имени святых Кирилла и Мефодия при содействии Отдела внешних церковных связей был учрежден новый учебный курс «Древние Восточные Церкви», в программе которого значительное место отводится истории и богословию Ассирийской Церкви Востока. Автором и преподавателем курса является член Комиссии С.Г. Алферов.

В 2023 – первой половине 2024 гг. в рамках курса состоялось более 20 тематических занятий с участием духовенства и сотрудников ассирийского храма Пресвятой Девы Марии в Москве. В том числе организованы:

– совместные коллоквиумы на темы «Роль ассирийского народа в истории Российского государства», «Деятельность Комиссии по диалогу между Русской Православной Церковью и Ассирийской Церковью Востока», «Многовековое братство ассирийских христиан и православных народов исторической Руси»;

– встречи в честь дня памяти великомученика Георгия Победоносца и Дня Победы с

проведением совместных коллоквиумов на темы «История ассирийских добровольческих соединений в составе Русской императорской армии времен Первой мировой войны» и «Ассирийцы – бойцы Красной армии и герои Советского Союза в годы Великой Отечественной войны. Вклад ассирийского народа в Победу нашей Родины»;

– 26 февраля 2023 г. – совместный коллоквиум представителей Отдела внешних церковных связей Московского Патриархата, учащихся Общецерковной аспирантуры и докторантуры имени святых Кирилла и Мефодия и руководства ассирийского прихода в Москве с обсуждением тем: «Особенности вероучения, богослужebной и уставной жизни ассирийских христиан»;

– 1 октября 2023 г. – встреча слушателей курса «Древние Восточные Церкви» с представителем Ассирийской Церкви Востока в России, совместный коллоквиум с обсуждением тем: «Богословское, литургическое и культурное наследие Ассирийской Церкви Востока»;

– 28 февраля 2024 г. – встреча в рамках новой учебно-просветительской программы «Восточно-сирийское богослужение» на базе совместного учебного курса Отдела внешних церковных связей Московского Патриархата и Общецерковной аспирантуры и докторантуры имени святых Кирилла и Мефодия «Древние Восточные Церкви». На территории московского храма Ассирийской Церкви Востока были проведены два семинара: «История возникновения и уставных особенностей Ниневийского поста»; «Чинопоследование богослужений Ниневийского поста»;

– 21 апреля 2024 г. – преподаватель курса «Древние Восточные Церкви» провел для сотрудников информационно-образовательного портала «АСОЕ.RU» при ассирийском храме Москвы занятие по изучению богослужebной традиции Русской Православной Церкви. Тема занятия: «Происхождение и чинопоследование Пассии»;

– 25 апреля 2024 г. – встреча в рамках программы «Восточно-сирийское богослужение». Проведен семинар на тему «Вечерняя молитва в будние дни Святой Четыредесятницы. Уставные особенности».

Комиссией признано важным продолжение систематизации данного курса и в дальнейшем его презентация в виде учебного пособия.

Отдельным направлением сотрудничества является обмен курсами лекций преподавателей церковных дисциплин. В 2024/25 уч. г. возможна организация курса лекций преподавателя из Ассирийской Церкви Востока в одной из русских духовных школ. Тематика лекций: история Ассирийской Церкви Востока и ассирийское церковное наследие.

Приобретает все бóльшую актуальность взаимодействие в научно-богословской сфере, в том числе по актуальным вызовам. Таковыми являются проблемы, находящиеся в области биоэтики, морали и пастырского богословия.

24 – 25 ноября 2023 г. состоялось участие клирика епархии Ирана, Армении и Грузии Ассирийской Церкви Востока священника Дарьявоша Азизяна в прошедшей в Отделе внешних церковных связей Московского Патриархата V международной межконфессиональной конференции «Попечение Церкви о душевнобольных: современный взгляд на религиозные переживания в норме и патологии». Представлен доклад на тему «Роль молитвы в поддержке людей с психическими расстройствами».

Перспективными площадками для развития сотрудничества в данной сфере являются ежегодные Международные Рождественские образовательные чтения и проводимые в Ассирийской Церкви Востока и в Русской Православной Церкви научные конференции.

Так, Преосвященный епископ Мар Элиа предложил направить делегатов Русской Православной Церкви для участия в международной конференции, организуемой Ассирийской Церковью Востока в контексте празднования 1700-летия I Вселенского собора в Никее (запланирована на июль – сентябрь 2025 г. в Эрбиле). Важно, чтобы к участию в подобных проектах привлекались члены Комиссии.

Русская Православная Церковь и Ассирийская Церковь Востока готовы координировать свою реакцию на современные вызовы, касающиеся вопросов морали, традиционных ценностей, семьи, биоэтики и т.п.

Большое значение для изучения исторического наследия ассирийцев и Ассирийской Церкви Востока имеет источниковая база, хранящаяся в архивах Российской Федерации. Систематизация данных материалов является актуальной задачей. Первым шагом в этом направлении могло бы стать составление каталога соответствующих рукописных и печатных источников Санкт-Петербургской духовной академии.

30 мая 2024 г. организована тематическая секция на тему «Церковь Востока и Халкидонский Собор» в рамках I Международной конференции Московской духовной академии «Халкидонская христология и попытки ее осмысления».

#### 5) Молодежное служение.

Значимым событием стало участие делегации Московского Патриархата в работе I Всемирного

съезда молодежи Ассирийской Церкви Востока (Эрбиль и Дохук, Регион Курдистан, Ирак) с 5 по 12 августа 2023 г. состоялись встречи делегации со Святейшим Католикосом-Патриархом Мар Авой III, членами Священного Синода Ассирийской Церкви Востока, представителями христианских общин Ирака и руководством Генерального консульства Российской Федерации в Эрбиле.

25 января 2024 г. представители Отдела внешних церковных связей Московского Патриархата и московской общины Ассирийской Церкви Востока приняли участие в прошедших в Общественной палате Российской Федерации мероприятиях направления «Церковь и молодежь» (в рамках XXXII Международных Рождественских образовательных чтений). Представлены доклады о сотрудничестве между двумя Церквями в сфере молодежного служения.

В апреле – июне 2024 г. состоялась серия встреч представителей Отдела внешних церковных связей Московского Патриархата, Синодального отдела по делам молодежи и членов приходского молодежного объединения храма Ассирийской Церкви Востока в Москве.

Комиссия будет ходатайствовать о приглашении делегации Ассирийской Церкви Востока на ближайший Международный молодежный съезд Русской Православной Церкви.

В 2025 г. также возможно проведение в России Второго летнего института для группы молодежи Ассирийской Церкви Востока из разных стран мира.

Важно включать представителей молодежи обеих Церквей в состав участников мероприятий, проводимых по линии Комиссии в различных сферах ее деятельности.

#### 6) Содействие в пастырском окормлении верующих Ассирийской Церкви Востока в России.

Конкретную практическую необходимость имеет оказание содействия в организации пастырского окормления верующих Ассирийской Церкви Востока, проживающих в России.

В октябре 2023 г. по благословению митрополита Владимирского и Суздальского Тихона и по согласованию с Отделом внешних церковных связей Московского Патриархата ассирийской общине города Владимира для совершения регулярных богослужений предоставлено помещение в здании Владимирского епархиального управления.

В июне 2023 г. по благословению Святейшего Католикоса-Патриарха Мар Авы III член Комиссии священник Ефрем Алхас был назначен настоятелем ассирийского прихода святого Иоанна Крестителя в Ростове-на-Дону и в том же месяце прибыл в Россию. 3 июня 2024 г. состоялась

встреча митрополита Ростовского и Новочеркасского Меркурия со священником Ефремом Алхасом.

Ассирийская Церковь Востока выражает благодарность Донской митрополии и митрополиту Ростовскому и Новочеркасскому Меркурию за оказание поддержки в развитии ассирийской церковной общины Ростова-на-Дону.

Особая благодарность за оказание поддержки в этом вопросе выражается Отделу внешних церковных связей и лично его председателю митрополиту Волоколамскому Антонию.

#### 7) Гуманитарные и социальные проекты.

Русская Православная Церковь и Ассирийская Церковь Востока продолжают реализовывать совместные проекты в сфере оказания гуманитарной помощи нуждающимся людям.

В апреле 2022 г. московский приход Ассирийской Церкви Востока принял участие в сборе гуманитарной помощи для жителей Мариуполя в рамках акции по линии возглавляемой иеромонахом Стефаном (Игумновым) Межрелигиозной рабочей группы по защите прав верующих от дискриминации и ксенофобии Совета по взаимодействию с религиозными объединениями при Президенте Российской Федерации.

В течение 2023 г. и 1-й половины 2024 гг. приход ассирийского храма Пресвятой Девы Марии в Москве принимал участие в сборе гуманитарной помощи для новых регионов России в рамках акций упомянутой Межрелигиозной рабочей группы.

26 января 2023 г. представитель московской общины Ассирийской Церкви Востока Н. С. Юханов принял участие в прошедшем в Отделе внешних церковных связей Московского Патриархата круглом столе на тему «Социальное служение религиозных общин – межконфессиональный обмен опытом» (в рамках XXXI Международных Рождественских образовательных чтений).

25 января 2024 г. представитель храма Пресвятой Девы Марии диакон Тенгиз Ашкашидзе принял участие в прошедшем в Отделе внешних церковных связей Московского Патриархата круглом столе на тему «Социальное служение религиозных общин – межконфессиональный обмен опытом» (в рамках XXXII Международных Рождественских образовательных чтений).

#### 8) Инициативы в сфере церковной культуры.

В течение последних лет получил развитие ряд межцерковных проектов в культурной сфере, что



побуждает выделить ее в качестве отдельного направления деятельности Комиссии.

В рождественский и пасхальный периоды 2023 и 2024 гг. в ассирийском храме Пресвятой Девы Марии состоялись приемы в честь Пасхи и Рождества с проведением концертов русских и ассирийских Пасхальных и Рождественских песнопений.

2 июня 2024 г. хор храма Пресвятой Девы Марии принял участие в I Фестивале духовной музыки народов Христианского Востока, организованном Отделом внешних церковных связей Московского Патриархата, Общецерковной аспирантурой и докторантурой имени святых Кирилла и Мефодия и Российской и Ново-Нахичеванской епархией Армянской Апостольской Церкви.

Тогда же при участии Отдела внешних церковных связей Московского Патриархата и прихода храма Пресвятой Девы Марии на площадке музея «Тапан» при Армянском храмовом комплексе Преображения Господня в Москве обустроен стенд с собранием предметов ассирийского церковного искусства, в том числе элементов облачений духовенства и книжных изданий на классическом сирийском языке.

Ассирийская сторона выразила готовность предоставить площадки для проведения мероприятий аналогичного формата на территории Ирака.

#### 9) Богословские консультации.

Комиссия констатировала необходимость начала богословских консультаций между двумя Церквями в контексте того развития двустороннего сотрудничества, которое наблюдается за последние восемь лет.

Для начала таких консультаций необходимо провести системный анализ учения Ассирийской Церкви Востока, особенно в сфере христологии и сакраментологии. В этом смысле важно еще раз подчеркнуть базовое значение монографии Его Святейшества Католикоса-Патриарха Мар Авы III об истории и богословии Ассирийской Церкви Востока, издание перевода которой на русский язык выйдет в конце 2024 г.

Ассирийская сторона выразила намерение до конца текущего года направить русской стороне Комиссии рабочий документ с изложением ключевых положений, касающихся истории и вероучения Ассирийской Церкви Востока. Данный документ будет положен в основу первого в рамках Комиссии раунда двусторонних богословских консультаций, по итогам которого будет определен перечень конкретных вопросов догматического и историко-культурного характера, приоритетных для последующего рассмотрения.

## Заключительные положения

Мы благодарим Господа нашего Иисуса Христа за проведение пятого заседания Комиссии в дни, когда по древней александрийской пасхалии совершаются празднование Его Божественного Вознесения и память святых отцов I Вселенского собора. Комиссия провела содержательные и плодотворные переговоры, засвидетельствовавшие полное взаимопонимание по каждому из вопросов представленной повестки.

...

В рамках заседания Комиссии ее члены встретились с митрополитом Саранским и Мордовским Зиновием и главой Республики Мордовия А.А. Здуновым, приняли участие в организованной Саранской духовной семинарией научно-практической конференции «Русская Православная Церковь и Ассирийская Церковь Востока: христианские традиции диалога», посетили святые места и историко-культурные достопримечательности Мордовской земли.

Члены Комиссии выражают благодарность митрополиту Саранскому и Мордовскому Зиновию, главе Республики Мордовия А.А. Здунову и епископу Краснослободскому и Темниковскому Клименту за оказанные с их стороны высокий прием и гостеприимство.

Проведение следующего заседания Комиссии намечено на май 2025 г. в Эрбиле. В будущем году мы будем отмечать сразу несколько значимых дат – 1700-летие I Вселенского собора в Никее, 80-летие Победы в Великой Отечественной войне и 10-летие учреждения Комиссии. В данной связи планируется приурочить к заседанию совместный круглый стол с секциями, посвященными каждому из этих трех юбилеев, фотовыставку о работе Комиссии и возможную поездку в Северный Ирак одного из ведущих хоров Русской Православной Церкви с целью проведения концертов русской духовной и народной музыки.

Итоги деятельности Комиссии будут представлены на утверждение Священным Синодам и Предстоятелям обеих Церквей».